

A lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény Margitai József szerkesztő nevére küldendő.

Kiadóhivatal: Fischer Fülöp könyvkereskedése, Ide küldendők az előfizetési díjak nyilvnterek és hirdetések.

Hirdetések jutányosan számítatnak.

MURAKÖZ

Előfizetési árak: Egész évre 4 frt. Fél évre 2 frt. Negyed évre 1 frt. Egyes szám ára 10 kr.

Hirdetések elfogadtatnak: Budapest: Goldberger A. V. és Eckstein B. hird. irod. Bécsben, Schalek H., Dukes M., Ooppelik A.I. Daube G. L. és társánál és Hernd: Brünen: Stern M.

magyar és horvát nyelven megjelenő társadalmi, ismeretterjesztő és szépirodalmi hetilap.

Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.

Nyilvntér petitsorra 10 kr.

A »Csáktornyai Takarékpénztár«, »Muraközi Takarékpénztár«, a »Csáktornya Vidéki Takarékpénztár« sat. hivatalos közlönye.

A tavasz.

Itt a tavasz.

A nap barátságos mosolylyal hinti a földre életfakasztó sugarait, andalító fényözönbe borítja a világot, mely édes kéjjel magába szívja a jótékony meleget. Itt a kikelet s édes mámorát boldogan lélegzi minden teremtés.

Bolygónk éltető csillaga, mikor felszáll a távol keleten, megelőzve a hajnal pirjától, gyémántta változtat minden harmatsóppet, mely éjjel megcsókolta a növényzetet. Ez a nap köszöntése. Bucsuzásul pedig, mikor nyugaton leáldoz, még egyszer bearanyozza a bércek ormaint és kiönti az égboltra a bitoros színek pompáját.

Itt a kikelet. A természet ébredéz hosszú fagyos álmából.

A fák, miknek ágait zord őszi szellők kivetkőztették lombos diszükéből, a csupasza rázott bokrok, mind készülnek, hogy hajtsanak új rügyeket. Ujra feléled az elfakult pázsit, és apró csillagokal himzenek a gyepezöldes bársonyába az illatos ibolyák.

Ujra kezdi csevegését a vig csermely s halkán susogja kedves titkait a tavaszi fuvallat, míg lágyan továbbringatja a hanghullámokat. A kikelet hírnöke ő s szözatára mosolyogva hallgat az egész táj.

Ugy indul a világ szépülésnek, nap nap után. A kikelet öleiben hozza a virágzást, a

gyümölcsözés reményét. Szövődnek a tavasz ígéretei, miket a nyárnak, az ősznek kell majd beváltania.

Mert itt a kikelet, hogy birokra keljen az enyészettel, mely átkarolva tartotta a földet. De az új élet megszületése nem igen megy minden vajadás nélkül. Néha még jajgatón sivit fel a szél, zúgnak a folyók. A mindenség olykor megrázódik, mintha a végpusztulást várná s nem egy újabb viritást. A halál pedig bő aratást tart. A mellbetegnek, a sorvadásban sinylőknek a tavaszi szellő hozza meg az örök szabadulást minden földi szenvedéstől.

De a tél, hiába feszítvén meg erejét, végre mégis csak szökésre adja magát. Nagyön hosszúra nyult neki a nap, neki, aki barátja az éjszakának. Meghátrál szemben a melegárasztó nyilakkal, miket az égi csillag mindig tartósabban lövel a földre, s átengedi birodalmát a győztes kikeletnek.

Az emberek pedig ünneplik a tavasz győzelmét, megünneplik fokozottabb munkával. Minden tevékenység, mely szorosabban fűződik a természethez, mozgalomnak indul, néma áhitattal, mintha most valami nagyot kellene előkészíteni. A földmivelő megszántja a talajt, és veti a gabonát, miből majd az Isten áldásá, az új életet várja. A parasztember munkája a nyekerkereset a szó legszorosabb értelmében: ő közvetlenül a földtől nyeri a kenyérét. S mikor a földre hinti

a buzaszemet, elkalandoz a lelke a jövőbe, sejteni vágyván, meghozza-e majd a nyár azt a bőséges aratást, mit a vetéskor remélt.

Mert nagyon enyhe volt az elmúlt időszak, ugynevezett fekete tél, miből rossz esztendő szokás jósolni. S azért a földmivelő aggodalommal tekint az április, a május elébe, mikoron ez elkésett fagyok egyetlen éjszakán tönkretehetik a zsegen kikelt vetést s vele az év termését, jólétét. S a gazda kebléből keltkédő sóhaj kél, nem-e következik az elmúlt inséges esztendőre egy újabb, melynek terhét majd többé ki nem bírja.

A mezőgazda sóhaja pedig viszhangra lel amazok keblében is, kiket munkájuk nem köt a röghöz, hisz a sovány esztendő nemcsak a mezőgazdát sújtja. Országos csapás ez mindenkire, ki kerges keze munkájának a révén akar jutni a kenyérhez. Ha nálunk szenved a földmivelő, vele sir az iparos is, kiknek ő ugyszólván egyedüli istápolója.

A tavasz a remény évszaka. Reménykedjék tehát a gazda, az iparos, a kereskedő s reménykedjék mindenki, hogy a föld majd megteszi a magáét, az időjárás pedig megbecsüli magát s a föld termését nem teszi tönkre.

Reménykedjék mindenki a jobb jövőben, hisz remény nélkül zord és elviselhetetlen volna az élet!

TÁRCZA.

„A viszontlátásra.“

A hajnal még nem terítette ki skarlátszínű köntösét az égből peremére. Homályos szürkeség borult a tájra.

A szomszédék Zsuzsikája lélekszakadva fut az utcán végig s mindig csak azt hajtogatja: »Édes Istenem! óh! ne vedd meg el szegény nagyanyámat! . . . Majd meg: »Jézusom! csak meg ne haljon, mire haza érek« és futott, rohant mint a szellő — a doktor urhoz . . .

Mire a nap felkelt és verőfényével bearanyozta a látóhatárt, már beszárgulda a hír a falut: meghalt a vén Dömötörné.

Délután már a ravatalon pihent a jóságos néni, a kit mindenki áldva emlegetett.

Jöttek a rózsafüzérek felváltva és imádkoztak lelke üdvéért.

A szobában, a hol kiterítve aludta utolsó, méla álmát, hallgatott a némaság.

Csak hébe-korba hallatszott erőlyesebb zsongás, a mint a szomszédasszonyok fohászt, zsolozsmát rebegtek.

Éjjel, éjfél után a menyére került a sor, hogy a pislogó gyertyafény mellett virrasszon a ravatalnál . . .

A szegényes viskót sűrűn látogatták a falu vénei ugy, mint fiatalága.

A boldogult Dömötörnének volt mindig egyegy vigasztaló szava mindenki számára.

A falu apraja-nagyja hozzá járt jó tanácsért.

Ha beteg volt valaki, mindjárt hozzá fordultak írért, orvosáért.

És ha a leghíresebb orvos nem is tudta az illetőt talpra állítani: Dömötörné, az ő »házi-szezeivel.« varázsfüveivel és Isten tudja mivel nem, kigyógyította.

Ugy sutyomban azt is rebesgették, hogy a szellemekkel diskrál, czimborál.

Persze documentum nem volt rá. — Mikor a toronyban 12 ót kondított az öreg harang, beállított Somló Gábor, a meny, a halottas szobába.

Még egy-két hitsorsos vén asszony szunyókált a ravatal körül.

Mihelyt Gábor oda állt a halott mellé, egyszerre csak felnyilt a Dömötörné jobb szeme.

Somló gazd' uram visszahökölt . . .

A fogai között morgotta: »Ez jelent valamit.«

Próbálta becsukni, de mikor a hideg, sápadt testhez hozzá nyult, valami hidegség borzongott végig a hátán . . . Megijedt.

S azt a nyitott szemet oly áthatónak, szúrónak találta merevségében.

A Korontosné komaasszonyt oda hitta, hogy mitévő legyen.

A komaasszony hozzáfordult a sógornéhoz és így tovább.

Az asszonyok sugtak-bugtak . . . Kész lett a tere-fere.

»Ez hija a menyét maga után« . . . szállt a jóvendülés szájról-szájra.

Mindjárt krajczárt tettek a nyitott szemre. (Már ez csak ilyen szokás.)

A fehérlép lassankint elszállingózott, elpárolgott. Somló Gábor magára maradt.

Előszedte a pipáló-szerszámát, tüzet csiholt — és elkezdett pipászni mellett tőprengeni.

Mindig az motoszkált a fejében, hogy mit is jelent ez . . . A suttogásból félfüllel hallotta, hogy ez annyit jelent, hogy hívja. —

— »De hát mit vétettem én neki? — Igaz, hogy néha-néha torzalkodtunk, czivakodtunk — dűnyögte — »de hát azért . . .«

Nem merte hangosan kimondani a mit gondolt — megborsózdott a háta. —

Harmadnapra örökös nyugalomra helyezték a jó Dömötörné. — Szép volt a bucsuzatója, ugy, hogy majdnem mindenkit sírásra fakasztott a mester uram.

Hazajövet a babonakovácsolók tanácskoztak. Már mindenki hallott a »nyitott szemről« és Gáborról. —

Majd így, majd amugy vélekedtek. — Mikor ugy déli harangszóra szétszólttak, Dani Matyiné, a próféta-ihlettségű egyetlen bábaasszony a bucsuzónál azt mondta: »No hát vigyázzatok rá — én csak a mondó vagyok, — hogy Gábor nem éri meg a Jézus nevenapját.« — És elváltak.

Dömötörné halála évfordulóját követő egy hét múlva Somló Gábor a napa mellé tették le. Meghalt tüdővészben . . . Hja — »viszontlátásra!« —

Márczius 15-ke a Muraközben.

II. A vidéken.

Stridón.

Márczius 15-ének 50-éves fordulóját igen szépen ünnepelték meg Stridón is.

Dél előtt 9 óraker háláado szt. mise tartatott, melyen Stridó és vidéke 4 állami iskolájának ünnepi érmekkel ellátott növendékei gondnoksága s a kilencz tanító vezetése mellett nemzeti zászlók alatt vett részt. A misén Kermán János kántor szép magyar énekekkel emelte annak hatását a tanítóság segédletével, mi a Hymnusz 2 versének eléneklésevel nyert befejezést.

Mise után a gyermekeket a tanítóság a fellobogozott iskolaépületbe vezette, hol dél előtt folyamán a nap jelentősége lett ünnepélyesen megmagyarázva, buzdítva őket hazafiságra.

Este pedig Stridó és vidéke, valamint a szomszédos községek magyarérmelmű intelligentiája gyűlt össze a szépen feldiszipított olvasóköriben, hol az ünnepély a következőleg folyt le:

1. Hymnusz, énekelte a közönség. 2. Megnyitó beszéd, tartotta Danitz Sándor igazgató; 3. Márczius 15-ét megelőző események, felolvasta Danitzné Mészey Blanka tanító; 4. A szabadság napján, Bartók Lajostól, szavalta Rántes Menyhért tanító; 5. Márczius 15., felolvasta Haraszty István vezértanító; 6. A munkácsi rab, szavalta Puh Mihály jegyzőség; 7. A 12 pont, felolvasta Kramatics József tanító; 8. Bathhány halála, felolvasta Czinek István tanító; 9. A magyar ifjakhoz, Petőfőtől, szavalta Szmodis Izidor; 10. Bezáró beszéd, tartotta Danitz Sándor igazgató; Szózat, énekelte a közönség.

A szépen sikerült ünnepély után az egész közönség az »Arany Csillag« vendéglőbe vonult, honnan éjjel után oszlott csak szét.

Mura-Királyon.

Lélekemelő ünnepélyt rendeztek M. Király környékének közönsége részére Kumper Márton jegyző és Faludi Géza tanító.

Márczius 15-én esti 7 óraker tartották meg ugyanis a szabadság 50 éves emlékünnepét a Mechner-féle vendéglő termében. Az ünnepélyt a Hymnusszal kezdték, melyet az iskola növendékei énekeltek, utána Kumper Márton szép és nagyhatású beszéde következett, amelyben behatóan ismertette Magyarország történetének főbb mozzanatait 1823-tól 1848. márcz. 15-ig, utána a Talpra magyart szavalta el; majd az 1848. szabadságharcz több epizódjait s a mai napig lefolyt eseményeket.

Utána horvát nyelven Faludi Géza mondott igen szép beszédet, ugyancsak elmondván a népek elejétől a mai napig a magyarok története főbb mozzanatait. Szép beszéde a horvátjaku lakosság között nagy érdeklődést keltett.

Ezután Kumper Márton felolvasást tartott, majd elszavalta a »Fohászt«, mit a Szózat éneke követett. Az ünnepélyen vagy 300 vettek részt.

Mura-Csányban.

Márczius 15-én, a magyar szabadságharcz 50-ik évfordulóján, háláado istentisztelet volt a róm. kath. templomban. Mise után az iskolában hazafias ünnepély tartatott, melyen a község előljárósága is részt vett. Műsor: 1. Elnöki megnyitó, tartá Kengyelics János plébános. 2. Szózat, énekeltek a növendékek. 3. A nap méltatása Buday Sándor tanító által. 4. Petőfi Sándor: »Nem-

zeti dal.« szavalta Vicsár Ferencz IV. o. t. 5. Pósa Lajos: »A honvéd bucsuja.« szavalta Meszarics Gergely és Pavlic Szabina II. o. t. 6. Pósa Lajos: »Leng-lobog«, szavalta Vargek Mátyás IV. o. t. 7. Pósa: »Az arany szív«, szavalta Kerovecz Zsófi. 8. Pósa: »Kossuth Lajos azt álmodta«, szavalta Kiss Lukács IV. o. t. 9. Pósa: »Tisza mentén megy a vasut«, szavalta Hranjecz Pál III. o. t. 10. Pósa: »Bucsu«, szavalta Zvonarek László IV. o. t. 11. Hymnusz, énekeltek a növendékek.

Este 7 óraker az izr. iskola tartott színelőadással egybekötött ünnepélyt. Műsor: 1. Ünnepi beszéd, tartá Nagy Ferencz. 2. Pósa: »A szent dal«, szavalta Spiegler Irma. 3. »A szabadság napja« alkalmi színmű I. felvonásban, előadták Spiegler Malvin, Spiegler Róza, Spiegler Lenke, Spiegler Irma, Deutsch Margit, Spiegler Riza, Friedrich Janka és Spiegler Gizella. 4. Pósa: »Márcz. 15-ke«, szavalta Rehberger Olga. 5. Élkép.

Az ünnepély nagyszerűen sikerült. A szülők örömkönyek közt mondtak köszönetet Kohn Hedvig tanítónőnek, ki fáradságot nem ismerv készítette el növendékeit az ünnepélyre. Öröm volt azokat a szavallatokat hallani, azokat az ügyes színpadi mozgásokat látni. Remek volt az élőkép is. Középen a király képe, mely fölfe egy Génusz borostyán koszorut tart két oldalt angyal állt összetett kezekkel. Ugy Kohn Hedvig, mint tanítványai sok tapsot és csokrot kaptak.

Alsó-Domboron.

Alsó-Domboron is ünnepeltek márczius 15-én. Az ünnepség az olvasóköriben vette kezdetét, a hol az összegyűlt sokaság előtt Gáspár József közs. tanító méltatta a nagy nap emlékét. Az ünnepély befejezése alatt a nagy sokaság a tűzoltóság zenekarának játká mellett Hirschler Ödön vezetése alatt a Fötérre vonult, a hol a zenekar játszott, majd a közönség is hazafias dalokat énekel. Az ünnepség 3-ik felvonása az utjonnan ültetett ligetben folyt le, a hol Sziámek József kántortanító hazafias beszédben magyarázta meg a tanítók vezetése alatt megjelent tanulói ifjuságnak az ünnepnap jelentőségét.

Perlakon.

Itt csak az utolsó perczben határozták el, hogy márczius 15-két megünnepeljék. Így az este, a nagyvendéglőben rendezett banketten nem jelentek meg oly számosan, mint a mennyien ily alkalommal a hazafiságnak e városban oltárt gyújtani szoktak. A banketten Neusiedler Jenő és Szabó Zsigmond dr. mondtak tőszet alakjában sikerült beszédeket, a melyekben foglalkoztak a márczius 15-kehez fűződő események jelentőségével. Pohárköszöntőt mondott még Stegmüller János is, ki a magyarérmelmű muraközi népre s annak jelenvolt képviselőjére Glavina András városbíróra üritette poharát. Utóbbi feleletképen az ifjuságot köszöntötte föl. A bankettet megelőzőleg diszlocadás volt melyet az ép olt működő Bárdy-Dikay-féle színtársulat rendezett s mely fényesen sikerült.

Márczius 15-ét nagyméretű ünnepségekkel a szomszédoságunkban Alsó-Lendván és Letenyén is megülték.

KULÖNFÉLEK.

— **Kinevezés.** A m. kir. kereskedelemügyi miniszter Horváth Ferencz stridói áll. isk. tanítót a zágrábi m. kir. áll. vasut kolonijára tanítónak kinevezte.

— **Államsegély.** A vallás- és közokt. ügyi m. kir. miniszter a helybeli alsófokú iparos tanonciskola számára az 1897/8-ik iskolai évre 800 frt államsegélyt utalványozott ki.

— **Esküvő.** Krausz Gyula helybeli ulánus számvévo altiszt m. hétfőn oltárhoz vezette Hirschl Teréz kisasszonyt Kapronczáról.

— **Uj anyakönyvvezetői állás.** Az alsó-lendvai anyakönyvi kerületben második anyakönyv-vezető alkalmazását a belügyminiszter engedélyezvén, a járási főszolgabíró megkeresetik a megyei közigazgatási bizottság részétől, hogy a kinevezendő egyénre nézve javaslatot tegyen.

— **Jubileum.** Erneszt Ignác dr. varasdi rabbi f. hó 21-én ünnepelte meg szolgálatainak 25 éves jubileumát. Ebből az alkalomból kifolyólag a varasdi izr. hitközség ünnepelt a melyen a helybeli izr. hitközség is képviseltette magát.

— **Uj állami iskolák.** Az alsó-domborui elemi iskolának államosítása a kivitelnek utolsó stadiumába jutott, mert a vallás- és közoktatásügyi miniszter a községnek az államosításra vonatkozó összes ajánlatait elfogadta s a leányiskolának kiépítése iránt olyképen intézkedett, hogy az áll. fiu- és leányiskolák 1899. január 1-én megnyitassanak — Hasonlóképen a kedvező megoldás felé fejlődik a drava-hídi uj állami iskolának ügye is, a mennyiben a miniszter hajlandó mindaddig a bérösszeget megfizetni, a míg a község által fölállítandó iskolaház kölcsőne törlesztve nem lesz.

— **Gyászhir.** Rédei Lajosné szül. Kopecky Gizella urnő 23-ik évében f. hó 22-én tüdővészben Alsó-Lendván elhunyt.

— **Köszönetnyilvánítás.** Bárdy-Dikay István szintársulata a közelmúlt napokban Perlakon vendégszerpelt, a hol az igazgatótól vett levél tanúsága szerint szép pártolásban részesültek. Miután működésüket, úgy látszik, Perlakon befejezték, az igazgató és társai a nyilvánosság elé szánt soraikban az érdemükön fölül való pártolásért Perlak intelligens közönségének, valamint a kaszinónak és elnököknek, Kovách Rezső főszolgabíró urnak a tanusított pártfogásért leghalásabb köszönetüket tolmácsolják.

— **Vasuti megálló Miksaváron.** Mivel a felső Muraköz jelenleg a pösztraui vasuti állomást kénytelen igénybe venni, a minek folytán a muraközi lakosság egy része Stajrországgal sürűbben érintkezik, a mi ugy közgazdasági, mint nemzetiségi tekintetben káros hatású: a közigazgatási bizottság Ziegler Kálmán bizottsági tag indítványára fölhívja a csáktornyai járás főszolgabíráját, hogy a Budapest-pragerhoi déli vasuti vonal mentén Miksavár községben egy vasuti megállóhely létesítése iránt az érdekelt községekkel tartson tárgyalást s a tárgyalásról fölveendő jegyzőkönyvet véleményes jelentése kíséretében terjeszse be.

— **Halálozás.** Kovácsévics István néptanító, ki hosszabb időn keresztül Muraközben is tanítókodott, életének 32-ik, tanítókodásának 11-ik évében f. é. márczius hónapban Resznek elhunyt. Halálát özvegy nejeen, Terbőcz Gizellán kívül négy kiskoru gyermeke és számos rokonság gyászolja. Áldás poraira!

— **Állatforgalmunk korlátozása.** A földmívelési miniszter közzé teszi, hogy az osztrák belügyminiszter márczius 18-tól kezdődő érvénynyel sertésvész miatt a sertések kivitelét Ausztriába Zalamegye területéről betiltotta.

— **Követésre méltó példa.** Érti mindenki, de leginkább az érdekeltek és a közegészségügy közegei, hogy fejlődő és egy közlekedési világvonal mellett fekvő városunknak kórházra égető szüksége van akár a hirtelen megbetegedett cselédek, családalan segéd munkások, akár a különféle utazók elhelyezése szempontjából, nem is említve a városban egy nagyobb arányú járványos betegség kitörését. Az előrelátó előljárásság ugyan különféle ünnepek alkalmából részint gyűjtés, részint a község vagyonából teremelt már egy kórházi alapot, de ez mind kevés, mert ilyen a czélnak megfelelő kórház oly nagy összegbe kerülne, hogy azt a város előteremni képtelen. Erre a város csak a város területén működő, virágzó és sok nemes czélt támogató takarékpénztárak szíves hozzájárulásával lenne képes, ha t. i. ezek alkalmadtán e végett évi liszta jövedelmekből bizonyos összeget kihasítva, e czélra fordítanának, mint a hogy a »Répczevidéki takarékpénztár« működése 25 éves évfordulója alkalmából Csepregen létesítendő »Járáskórházra« hat év alatt lefizetendő 10.000 koronás alap létrehozását határozta el, mely humánus intézkedése által maradtandó emléket emelt magának s hálaára kötelezte maga iránt a szenvedő emberiséget.

— **Állami iskola Dráva-Vásárhelyen.** Dr. Vásárhelynek, noha az anyagi föltételekkel minden tekintetben rendelkezett, színvonalon álló népiskolája mégsem volt. Újabb azonban lépéseket tett, hogy iskoláját államosítsa s így hosszas idők mulasztásait ezzel a tényével helyrehozta. Miután a kínált föltételek nagyon is előnyösek voltak, a kormány rövidesen teljesítette öhajukat s így Dráva-Vásárhely már szeptember 1-jére állami iskolát fog kapni. Örvendünk, hogy a mozgalom ily megoldást nyert, mert érezni fogja ennek a hatását maga a község s még inkább fogja áldani a magyarság ügye, mely ezzel az iskolával egy újabb góczpontot fog nyerni a felsziget nyugati sarkában, mi a Muraköz magyarisításán nagyot fog lendíteni.

— **Szőlőtelep** Muraköz hegyvidékén. A földmívelésügyi miniszterium a muraközi filloxera és peronoszpora lepte szőlők új karba való hozása, az okszerű szőlőművelés, gyümölcsfatenyésztés terjesztése és a hegyi gazdálkodás emelése céljából Muraköz hegyvidékének központján mintá szőlő- és gazdasági telepet szándékozik létesíteni. A Ziegler-féle szőlőre van a miniszterium alkuban, amelyet fekvésénél fogva erre a czélra a legalkalmasabbnak talál. Terv szerint az állam 10 holdon amerikai vesszőnevelő anyatelepet, 10 holdon mintá szőlőtelepet, továbbá faiskolát, hegyi mezőgazdaságot fog berendezni. Eltekintve az általános közevelt közzgazdasági haszonról, melylyel egy ilyen állami telep létesítése össze van kötve, a hegyvidéki népnek közvetlenül is nagy haszna lesz belőle, mert naponként rendszeren 30—40 kéznek ad a telep munkát, az év bizonyos szakában pedig több száz napszámot keresheti a szőlőtelepen kenyerét. A Muraköz hegyvidéki nép között mindenesetre örömet fog szerezni a magyar kormány ezen rendelkezése.

— **Új postahivatal szervezése.** Draskovecz, Oporovecz, Csukovecz és Hemusovecz községek a perlaki járási szolgabírószék útján Draskovecz községben postahivatal fölállítást kérelmeztek. Tekintve, hogy Draskovecz körjegyzői központ s másrésztől, hogy az érdekeltek községek hajlandók a pósta fontartásából eredő hiányt földözni, a vármegyei közig. bizottság f. hó 8-án tartott gyűlésének

határozatából kérvényeket pártolólag teszi át a pécsi posta- és táviradaigazgatóságához.

— **A déli-vasut reformja.** Mint értesülünk, a déli-vasut igazgatóságának határozatából a déli vasut vonalain eddig közlekedett gyorsított vonatok helyett f. é. május 1-től kezdve az ekszpressz-vonatokhoz majdnem hasonló gyorsasággal haladó gyorsvonatokat fognak bevezetni. A díjszabás azért ugyanaz marad.

— **A szépitő-egyesület gyűlése.** A helybeli szépitő-egyesület választmánya f. hó 21-én Morandini Bálint elnökele alatt gyűlést tartott. Főelővitatott az alkalmossal a vármegyei leirata, melyben tudomására hozza az Ujvári-utca járdáinak tulságos emelése és a vízlevezetésnek hiányos eszköztel folytatn a vármegyei utalpnak jelentékeny költségöbbséget okozott fölvihja, hogy a jövőben elfelőkötől tartózkodják. A választmány mihez tartás végett a leiratot tudomásul veszi. — A temetőbe vezető utra vonatkozólag a vál. mielőtt a munkálatok ott kezdetüket vennék, megkeresi a vármegyei főmérnököséget, hogy a már kijelölt irányzasi munkálatokat vagy személyesen vagy esetleg egy kiküldött szakközégek által fölülvizsgálatni sziveskedjék, mely alkalmából a további munkálatokhoz szükséges megyei jóváhagyás is kérelmezendő. — Mivel a farabeli községek díjtalanul nem hajlandók az uttest föltöltéséhez szükséges földet szállítani, elnök kéri a választmányt, adja meg a felhatalmazást ahhoz, hogy az elnökség az egyesület költségére teljesítse ezen munkálatot. Erre nézve a vál. kimondja, hogy miután a költségökkel egy újabb alkudozasi kísérlet van folytatásban, ennek eredménye okvetlenül bevárando s ha ez sem vezetne eredményre, ez esetben a vál. hozzájárul az elnökség indítványához. Elhatározták azt is, hogy az ut mellé hársfákat fognak ültetni. — Az ut költségöknek részben való földözésére az egyesület védnököt, gr. Festetics Jenőt megkeresi. — Elnök jelentésére és indítványára a vál. Kötter Márton mura-siklói plébánosnak azért, hogy az egyesületnek néhány száz drb cserjét és 60 drb fenyőfát ajándékozzon, köszönetet szavazott. — A vármegyétől kért esetleges fölülvizsgálathoz az egyesület részéről Morandini Bálint, Petrics Ignác és Szilágyi Gyula küldettek ki.

— **Köszönetnyilvánítás.** Mayer Salamonne, szül. Hoehsinger Sarolta urnő elhalálózása alkalmával korszor helyett a csáktornyai izr. négyeletnek adakoztak: Ozv. Löbl Josefa urnő 5 frt, Hirschmann Samuue urnő 5 frt, Hirschmann Leoné urnő 5 frt, Hirschmann Adolfné urnő 5 frt, N. N. 15 frt, mely nemesleki adományért ez uton is hálas köszönetet mond az elnököség.

— **Vasuti merénylet.** A folyó hó 21-én reggel Kotor felől Mura-Királyra érkező 203. sz. tehervonat ellen az 51. számú őrháznál egy ismeretlen egyén merényletet követelt el, amennyiben a mozdonyon dolgozó egyik gépészt éles tárggyal úgy sújtotta fejbe, hogy az eszméletlenül összeesett. Mura-Királyban Böhm Sidney perlaki járás- és pályar orvos vette a sérültet ápolás alá. A merénylőt, kiről nem tudni, hogy boszúból-e vagy éretlen mulatságból követte-e el tettét, nyomozzák. A vizsgálatot Böles Sándor járási szolgabíró vezeti.

— **Legujabb az amerikai here ellen.** Azon magkereskedők, kik elárasztották házaikat amerikai luczerna- és löheremaggal, ellentétbe jutottak végre kormányunkkal is. Uyanis a földmívelési miniszternek 1894. éln. szám alatt tegnap kelt rendelete érkezett az állami magvizsgáló állomásokhoz, melyben ezeknek meghagyják, hogy tartózkodjanak az amerikai luczerna és löheremag leplombozásától és így jóváhagyta a miniszter a magvizsgáló állomások azon eljárását, mely szerint az amerikai heremag glomzárólását eddig is visszautasították. Azon körülményből pedig, hogy a magyar kormány szükségesnek látta az amerikai heremagot az állami ölmzárólástól eltüntetni, világosan kününk, mily alapos jogosultsága volt azon mozgalomnak, melyet egy a budapesti állami magvizsgáló állomás, mint az országos magyar gazdasági egyesület, de különösen Mauthner Ödön magnagykereskedő czég indított az amerikai löherre és luczerna ellen. E törekvésben Mauthner nem tántorította el magát sem a többi magkereskedő egy részének (Haldeck, Deutsch, Frommer) nyílttéri nyilatkozatait, sem a száz és száz ezrekre-

menő szépitést és támadást tartalmazó körlevelek által. Kívánatos, hogy a föntemlített rendelkezések meg legyen az üdvös hatása és ugyszólván kötelelősege minden tisztesség és hazafias kereskedőnek, hogy kivége maga részét abból a küzdelemből, mely a veszedelmes és káros amerikai luczerna és löhere ellen irányul.

— **Sertésvész.** A földmívelésügyi m. kir. miniszteriumnak kimutatása szerint a Muraköz területén Páloveczen a sertésvész konstatáltak s a szükséges óvintézkedéseket e czélból megtették.

— **Megkerült szökevény.** Jurkovicz András a helyben állomásozó dsidásezred közkatónájára, ki néhány héttel ezelőtt Csáktornyáról megugrott, nem sokáig élvezte szabadságát. A nyomozás nem vezetett ugyan eredményre, mert a szökevényre nem akadhattak reá, de azért mégis megkerült, mert maga látván be, hogy bujdosása czéltalan, parancsnoksága előtt a napokban önként jelentkezett. A szököt katonái fogságba helyezték, míg a hadbírószág az eljárást ellene meg nem indítja.

— **A Zoltán-féle csukamájolat** kedvező hatásáról az orvosi kar igen elismerőleg nyilatkozott, mert tudva levő dolog, hogy e készítmény teszi lehetővé az áldásos gyógyszer használatba vételét, s különösen szükséges, hogy meghonosodjék nálunk is az az angol divat, hogy gyermekeink 2—3 éves korukban csukamájolatot igyanak s ezzel a sok scrophuloticus bántalom kifejődése meggátolható. A gyermekeket értelmissé csak e szer neveli.

— **Mezei ereket** biztosan és tömegesen kikapusztít a S i p ő c z István pécsi gyógyszerész által labdacz alakban készített, évek óta a legelőkelőbb uradalmakban, számos gazdaságban és községben páratlan eredménnyel használt e g é r m é r e g. Hiteles tapasztalatok szerint egy holdra 1—2 kgr. (10—20 ezer labdacz) elegendő. Postacsemagot (körülbelül 5 kgr.) 3 frtért, 100 kgrót 45 fortért küld S i p ő c z István gyógyszerész Péssét.

— **A New-York** életbiztosító társaság hogy milyén alaptalanul lett meghurcolva e napokban, ökesen bizonyítja a mai lapunkban közzétett nyilatkozat. A New-York a világ legnagyobb és legmegbízhatóbb biztosító intézeteinek egyike, a jó hírneve és szoliditása miatt közkeveltségnek örvend; minden józanul gondolkozó le tudja szállítani kellő értékükre a légből kapott és felfújt vádakat.

— **Olvasóink szives figyelmébe** ajánljuk Serényi elsőrangú óráz és ékszerész czégét, a világhírű Audemars Fréres genfi órágyárosok kizárólagos vezérképviselőségét (Budapest, VII. Erzsébet körút 34) hol a legmodernebb órák, ékszerek és más ezüst- és arany-árúk órási választékban a legelőkelőbb vásárolhatók ugy készpénzért, mint a legelőnyösebb részletfizetésre 5 évi jótállással. Képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Szerkesztői üzenet.

X. y. Közöltük a beküldött sorokat; de meg kell az igazságnak megfelelőleg jegeznünk, hogy a városunkban működő takarékpénztárak eddig sem voltak a létesítendő kórházzal szemben teljesen indifferensek, mert pl. maga a Cs. Takarékpénztár is egyéb adományain kívül, csak a tavalyi évben 1000 frtot szavazott meg erre a czélra. Hogy jótékonyágukat gyakorolni fogják ezzel az intézménnyel szemben a jövőben is, merjük hinni, mert a nyilvánuló közömbösség következtében csakis tőlük függ, hogy Csáktornya valamikor nagyobb kórházat kapjon.

Nyiltér.*)

A »Muraköz« hetilap 12. számában a nyílttér rovatban hozzáz címzett közlemény tartalmazta ez uton megezáfolni nem akarom, de a közönség megtevésztésének megakadozóása czéljából szükségesnek tartom kijelenteni, hogy saját megnyugtatásomra illetékes felettes hatóságomnál magam ellen a fegyelmi eljáráz megindítását kértém, ahol működésem tárgyilagosan lesz elbirálva.

Dr. Schwarz.

E rovat alatt közöltékért sem alaki, sem tartalmi tekintetben nem vállal felelősséget a Szerk.

Felolós szerkesztő: **MARGITAI JÓZSEF**
Segéd-szerkesztő: **ZRINYI KÁROLY.**
Kiadó és lapulajdonos: **FISCHEL FÜLÖP (STRAUSZ SÁNDOR).**

Sve pošiljke se tiču č zadržaja novinah, naj se pošiljaju na me **Margitai Jožefa** urednika vu Čakovec.

Izdateljstvo:

Knjižara Fischel Filipova kam se predplate i obznane pošiljaju.

MEDJIMURJE

nahorvatskom i magjarskom jeziku izlazdeči družtveni znanstveni i povučljivi list za puk
Izlazi svaki tijeđen jedenkrat i to: vu svake nedelju.

Predplatna cena je:

Na celo leto 4 frt
Na pol leta 2 frt
Na četvert leta . . . 1 frt

Pojedini broji koštajē 10 kr

Obznane se poleg pogodbe i fal računaju.

Službeni glasnik: »Čakovečke Šparkasse«, »Medjimurske Šparkasse«, »Šparkasse Okolice Čakovca«. i. t. d.

Kak siromaka vkanjuju.

Prosim gospon urednik, da ovomu listu, kojega sem ja dobil od jednoga prijatelja mojega, malo mesta stisneju vu Medjimurskih novinah. Naj si prečita svaki človek i naj se vuči iz njega.

* * *
Štovani gospon Navučitel!
Dragi moj Brate!

Evo ti pišem jen list, vu kojim ti budem povedal, kak se tu pri nas zgodilo s jednim težakom i sdrugimi poljodelavci. Samo to te prosim, budi tak dober, daj toga lista na glas Medjimurskomu puku, da se neobrbeju na zločesti put.

Pazi dobro, kaj mi je povēdāl ovaj težak. Tu ti je od reči — do reči:

»Tajno i tiho su došli k nam socialisti. Jeden, jeden došel iz Pešte, donesel nam je novine i druge stampane bedastoce. Obēčali su nam, da ve za siromaka bolši svēt dojde Pismo su nam dali, da za malo vrēme med nami siromaki budeju sve gospodske zemlje rezdelili, takaj i njihove peneze. Svaki nas dobi jeden marof. Mi smo to tak verovali, kak svēto pismo. Ve budemo i prez dela mogli živetī. Kada je šteri socialista došel k nam, tak smo ga prijeli, kak jednoga odkupitelja. Dobil je piti, jesti i penez dosta. Njegovī putni stroški su takaj naši

bili. No! to si je dobro zaslužil, jerbo je prav po naši volji znal gospodu šimfati.

Gospon veliki sudec, plebanoš, notarjuš, pak navučitelj su nas opominjali i dobre nauke davali, da naj se nedamo za nos voditi, ali sve za badav. Mi smo već onda prez pameti bili. Več nam nije hasnila spametna reč. Novine i socialisti, su nas bolje dobili, kak da se flič prime na lepek. Uvek smo takšne reči čuli, da budē se svēt preobrnu, samo ve naj deržimo skup. Samo čekamo prez dela — kej bude?

Došla je žetva, gospoda su od drugod si beštelali težake, — a mi samo čekamo. Žene su već pameti imele, — plakale i kričale su nad nami. I mi smo već spoznavali, da to nije dober put, na kojim hodimo.

Žetva mine a mi na celo lēto prez kruha ostanemo. Čekali smo na dalje, gda nam budeju već jedenput te zemlje rezdelili? Poleg toga pak i placali šmo vu peštinsku kasu. Mene samoga je sedemnajst forintov koštalo. Medtem toga dojde jen socialisti, opet nam donese novine i jednoga arkuša, kojega smo potpisali, da niti k letu namo nikaj delali. Nejmō žet nikomu.

Dale je već nē bilo moči čekati, dojdemo jen đen skup i računamo, kuliko nas to već košta?! Prosim do ve je 938 forintov odišlo iz naše obēine socialistum vu žep.

Zatulikšne peneze bi već itak neka radi imeli. Poslali su mene vu Peštu, naj poglednem našu gospodu, ki nam tak lēpo znaju prodekuvati.

Jen lēpi dan odišel sem vu Peštu. Srečno sem došel i odmah idem tam, kam su moji pajdaši liste adresirali. Pokučal sem. Nē su me jako povoljno pustili nutri naši apoštoli. Taki sem jim povedal, što sem i po kakšnim putu hodim. Odkraja su me nē šteli poznati, pollam pak su mi rekli, da samo naj idem dimo, da vre oni sami zrvanju naše posle.

Nē sem štel iti. Povedal sem jim, da niti zjednom nogom nējdem nikam, dok mi nepovēju, kam su deli naše peneze. Kada su vidh, da dale vidim, kak mi je nos dugi, počmeju jen drugomu s očima migati i veliju:

— No Miška, — spameten človek ste vi?

— Tak dugo sem bil, dok ste me vi nē zmēšali, — odgovorim jim.

— No vidite — prime reč jen vojda, — mi vas za spametnoga človeka deržimo i spametno se očemo s vami spominati.

— Rad bi čul tu spametnu reč!

— Daklem vi imate tuliko pameti i sami vidite, da stoga nikaj nebude, da bi ljudske zemlje i ljudskoga imētkā med vami rezdelili.

Z A B A V A

Čudnovata inšpekcija.

Prošla su ona vriemena, kad si je školnik svoju plaču, koja je većinom u produktih u naravi, žitu, krumpiru, siru a ne u novcu sastojala, od kuće hođeč, sam pobiral. Na mjesto stare nizke školničije, podiže se sada znamenita školska zgrada sa velikami vratī i visokimi oblōki.

U takovoj jednoj modernoj školničiji stanuje mladi učitelj sa ženom i dietetom. Sva trojica su dosta bledog lica, akoprem im je stan prostran i u nutri zrak čist i zdrav. Izvan tog liepog stana dojde učitelj na 50 forinti mesečno, k tomu dva ferialna dana u tjednu, ali baš toliko — ako neviše — i postnih danah; za to medjutim slobodno nosi tituluša »ravnajučeg učitelja.« Hiljada brigah se diele s timi novci, koje svaki miesac uz namiru iz blagajne diže, osobito pak sada, kad mu je još jedan odvetek vuz put.

Gospodin županijskim nadzornik (inspector) mu je ravnīč prigodom zadnje inšpekcije obēčal, da će se ga sietli, čim bude prvo naučiteljsko mjesto gde izpražnjeno na kojoj boljoj staciji. I nut, ne dugo za tim, eto ti, već se je izpraznilo mjesto na bližnjoj varoškoj školi.

Naš učitelj, dakako, da je pun ufanja odmah napisal i predal molbenicu za to izpražnjeno mjesto, koja je po njegovem predpostavljennem, najme županijskem nadzorniku najliepše bila preporučena.

Ne dugo za tim, dojde od predsednika školskog odbora bližnje varoške škole pismo, na kojem je črno na bielo stalo, da je naš učitelj »primo loco« kandidiran za to učiteljsko mjesto na varoškoj školi. Nad timi veselimi glasi se je gospa školnikovica, koja je i onak bila na putu u Rim, tak uzrujala, da je morala iz kuhinje od komena, izraven u sobu uđiti i u postelu se leči...

To je opet našega učitelja na toliko izkontexta spravilo, da je radi toga jednoga dietata zaboravil na onih sto i sedemnajst, koji su radi nenavadnog odsutja učitelja, sami sebi prepušćeni, hoteli vriemi baš izrabiti, te su u školi takovu larmu i halabuku digli, da su se golubi u turnu preplašili i na polje odleteli. Pošto su dečki i dievojičice zajedno u isto školskoj sobi sedeli, kak je to sviēgde gde neima učiteljke, to je larma bila tim veča. Jedan dečko je svoju kosmatu kapu hitil med strašljive dievojičice, koje su se pred istom u strahu velikom krikom i vriskanjem razpršile; a odmah zatim su počeli i ostali dečki hitati med dievojke svoje kape, škriljake, kapute, knjige, pera i ostali svoj gibivi imetak, a onda su opet isli ponje,

ovo je konačno dopelalo sve poprek do rivanja, padanja i po podu kotanja, koje se je u jednu veliku hrpu diece kakti u klupki po podu kotajuće, velikim smiehom, strašnom larmom i vriskanjem baš dokančalo, kad je ves bledi učitelj školska vrata odprl i ciele položaj svoje drugēije mirne škole zgledal. Kakti on, koj bieži pred razbojnikom, nahrupi u skolu te si nemre pomoći. Dieca su doduše bila hitro u redu, ali njihove knjige, pera, theke i oprava, to je sve izgledalo, da se Bože smiluj, a ktomu još županijski školski nadzornik, pak sa još jednim gosponom vani pred vrati. Svaki čas su semogla vrata otvorili, i onda zbogom candidatura primo loco na varoškoj školi, ako budu gospoda toga nereda tuj vidla.

»Hitro, hitro, čija je ta knjiga, čija je ta kapa?«

»Jožekova, prosim. S ovum se je pričel nahitavati« — tuži jedna dievojičica, a učitelj ju srdito hiti Jožeku, koj je u zadnjoj klupi pri vrati sedel; medjutim zlo ju je hitil, jer je kapa skoro nadzorniku u obraz doletela, ko je baš u isti hip s onim drugim gosponom u skolu stupil.

Neprilika zvrhu svih neprilikah!

Učitelj se ponizno nakloni gospodi, županijski školski nadzornik namrgodjenim licem kimne glavom i predstavi onoga drugoga gospona kakti državnoga školskog nad-

— Bormeš ve znam, da to nemore biti.
— Se razmi, da nē. Bedak koj to veruje.

— Ali — velim njim — pri nas ste nē tak govorili.

— Segurno, da nē, hurmasti muž nam samo onda verje, ako mo takšne bedastoče povēdamo. drugač nam nebi dal niti krajcar.

— To je v nebo kričeći grēh, da vi tak vkanjvlete siromaškoga puka.

— Ej, ej Miška! zakaj vas boli glava za drugoga? Vi ste spameten človek. Mi vam damo sto forinti, ako idete lēpo dimo i dalje budete norili ljudi. Morete brbrati, kaj očete, samo nam v redu pošilajte od svakoga človeka 10 krajcarov na mesec. Budite vi tam prvi kolompoš.

Nato sem počel kleti. Govoril sem jim se huncvute, magarce, koji zlato obečaju, samo da moreju siromaku zadnji falaček kruh iz zub strči.

Za ove zadnje rēči su me vun hitili i kričali za menom:

— Viš ti toga nepoštenjaka, toga beda-stoga muža.

To mi je ran on rekel, kojega sem tri dni hranil pri sebi.

Vun su me hitili. Dobro je! Potegel sem se kre jednoga vogla i čekam. Došli su vun. Ah! Kaj sem videl. Da k nam deju, pri nas su svi ztrgani, a tu pak cilindre, frake pak sreberne palice nosiju. Išli su vu najfinešu krēmu i tam su se dali dvoriti, kak kakšni grofi.

Ja sem pri obloku stal i poslušal sem je. Jen veli onomu, koj me je vun hitil:

— Dobro si napravil stem oslom. Spametno je tak!

— Dobro, — dobro veli taj — samo da taj bedasti muž odide ve dimo i povē sve po istini, kaj se žnjim dogodilo. Za tem pak nam već nebudu šteli muži plaćati.

— Ej, kaj se staraš?! Ima jošce dosta takšnih bedakov, koje moći podrezati. Ako nas tu spoznaju, idemo vu Zalavarmegijju. vu Medjimurje, one muže lahko moći vkaniti. I kak lahko! Da pak nas tam spoznaju,

lehko si repe potegneme dale. Tak si slozimo, da svako tretje leto vu drugo mesto pojdemo. Jošce budemo mogli živeti s ciganijom jedno petnajst lēt.

Samo male bolje moramo paziti, da nas pred vremenom ne spoznaju. Ako opet dojde šteri mož sim, oblēčimo se tak, kak svaki siromak, pak mu nesmemo kazati, da mi neterpimo duhu od bunde i od škorenj.

To su se spominali tam. Sam neznam, kak sem došel odnud v kraj. Odišel sem dimo. Povedal sem mojim pajdašem, kaj sem videl i čul. Rezcēhali bi bili taki sve socialiste. samo da su oni imeli toliko pameti, da je već niti jen nē došel blizo. Živ nej bil išel dimo.

Hej! gospon, da bi ja ve mogel po orsagu iti i svigd povedati, kakšni su to lopovi; meni bi bolje verovali, kak komu drugomu. Ali nemorem. Dobil sem službu i tu živim vu miru Božjem. Več nemislim, da bi i prez dela bilo moći živeti.

Ja znam, da su oni gospon iz Medjimurja, drugač jim nej bil to povedal. Naj daju na glas svojim rodjakom, da se najhabaju — od takšnih fličekov. Želim jim, da se falej spoznaju žnjimi, kak mi.

S Bogom najostaneju gospon!

Viš brate! to mi je taj človek povedal. Ti misliš, morti je to laž? Neje. Ja svaki dan vidim tu, kak dēlaju sa siromaškim pukom. Samo to te prosim, daj to na znanje »Medjimurju«. Ti leži napraviš to ar si doma.

Bog ti daj dobro zdravje!

Tvoj prijatelj:

P Kálmán.

* * *

Tak dalko je list. Ja samo tuliko denem k ovomo listu, da Bog oslobodi Medjimurje od takšnih vtičekov. Ako pak bi se itak šteri podufal sim dojt, ja dobro znam, da megjimurski muž zeme metlu i tak ga štira vun iz seta, da mu već nigdar nebude volja ta iti. Pazite ljudi!

Sráy Ferencz

KAJ JE NOVOGA?

Orsačke gorice vu Gornjem-Medjmurju.

Minister za poljodelstvo hoće za Gornje-Medjimurje orsačke gorice vurediti. Za ov cilj je minister na sredini medjimurskih bregov jedno imanje dal od svojih činovnikov iskati. Zieglerove gorice na bregu Vučetinec ne daleko od Prekope poljeg štrigovskog varmegjinskog puta su za ov cilj za dobre našli. Gospodin minister hoće ovde gorice za povanje amerikanskih lozah, gorice za povanje naših lozah, sadovnjak, školski vrt i goričko gospodarstvo vurediti, da se puk navuči i peldu vzeme, kak je treba gorice i svoje zemlje obdelavati, da mu vekši hasen donasaju, kak do vezda. Izvun toga bude puk i drugi hasen imel iz ove orsačke gorice. I to: svaki den bude 30, 40 težakov ovdi posel dobilo, a vnoigiput i do 300 težakov bude ovo orsačko gospodarstvo potrebuvalo. Siromaški naši goričanci budu se tomu zasigurno raduvali.

Školstvo.

Zagrebački nadbiškup, veličastni gospodin Posilovics Gjura poslal je list k veličastnim gospodam kotarskim školskim nadzornikom Medjimurja, da opozoveju sve školske predjednike, da ime onih učenicah, koji uredno ne hodiju vu školu, občinskomu poglavarstvu prijaviju, da se roditelji takvih decah kaštiguvali budu mogli.

Jeden zločestl človek.

Pri budapeštanskim kr. sudu se je pripetilo 22-ga o. m., da su Hulek Jožef zvanog 27 let starog sabolskog detiča zbog vnoza zločina odsudili. Ov zločesti človek bil je vre vnoigiput kaštiguvan. Nezdavnja vkral je vu Budapeštu 43 žepne vure, pak vu Rózsahegy varaš vušel, da te vure tam proda. O Huleku su znali i vu Rózsahegy, ar je njegovo tolvajstvo rezglašeno bilo. Noćna straža ga je spazila i vloviti ga hotela, gda je vure ponudjal. Hulek počel je bežati i hitil se je

zornika, koj si hoće jednorazrednu uzornu školu pogledati.

»To ti je liepa uzorna škola« — misli si učitelj, kojemu je sada, kad je kraljevskog državnoga školah inspektora pred sobom videl, sve črno, modro i zeleno pred očmi postajalo; na skoro se medjutim oporavi i zapita za želju gospode.

»Samo neka dalje predavaju« — veli županijski školski nadzornik — »Kaj imaju sad?« — vpadne u rieč kraljevski nadzornik — »neka vjemu nekaj novoga. Dieca su već molila?«

Učitelj se jedno malo skupa pobere i prične predavanje. Etobaš je predavanje najliepše teklo — eto ti kući netko na vratih. Učitelj neče to kucanje čuti, on predava dalje — opet kući na vratih, učitelj se ogleda, mozbit vrag nosi odkud još jednoga inspektora?

»Prosim neka pogledaju, netko je kući« — veli nadzornik.

Kad je učitelj došel do vrat, porine glavu kroz vrata u školu madam Singerica te mu potiho prišepna: »Hitro, nek idu, dečko je!« — Kakovo veselje bi mu pod drugemi okolnosti taj dečko načinil! Ali sad, tiho budi otčinsko srce, i sriečni: »Nek dojdou gospa Singer pollam«, zatvori joj pred nosom vrata.

Na novo raztrešen, hoće predavanje nastaviti, ali gospodin inspektor je na sreću zahtieval školski protokol i theke, isad si je učitelj mogel malo počinuti.

Dojduću uru je biela liepopisanje. Gospodi suse pisma diece dopala i red su, hvalila; učitelj si je zadovoljno oddehnul. — eto, opet neko kući na vratih.

»Jeli budu više krat pod predavanjem ovak bunjeni?« — za pita kraljevski inspektor.

»Ne, to je riedko kad« — odgovori učitelj.

»Ali opet netko kući!« — veli inspektor.

Sad su sva trojica išla k-vrati, kroz koja opet gospa Singerica zalostnim licem u školu polukne i kakti osupnjena zakriči: »Za Boga miloga, tak nek već jedan krat dojdou, i opet je još jeden dečko tu!«

»No, tak ga samo nek puščaju u školu nular! — veli dobrostivo inspektor, koj je bil u misli, da je koj školski dečec vani, koj je školu zakasnul.

Sada je siromaški otac obitelji očitovao svoju nevolju, koja je svemu toma bila kriva, da je bil na toliko raztrešen, na što ga državni nadzornik za ruku primi i odmah k-njegovoj siroti gospodji pošalje riečmi: »Mi ćemo već školu do konca sami držali; — ali hitro nek idu jer drugač, moguće,

dojde gospa Singerica još po tretji krat!« — To je hasnelo, jer kak srnjak je u tri skoka bil u sobi pri svojoj rodećoj ženi.

Pošto se je osviedočil, da su mati i dieca izvan svake pogibelji povrne se natrag u školu, iz koje su baš dieca po gospodi obodvima inspektori i gospodinu domačem plebanušu, koj je medjutim u školu došel, van vodjena bila.

»Ja sam posve zadovoljan« — veli prijateljski, gospodin kraljevski državni nadzornik učitelju — »i vidim da su vrli učitelj, po svoj prilici se budu njihovi odnošaji na skoro popravili. Koliko u mojoj moći stoji, obećujem, da ću učiniti, za da svoju želju poluče, dapače bi njim skoro mogel izravno obećati, da zamoljeno miesto dobe, pošto visoka vlada još niti jednu moju preporuku nije odbila, pak valjda neče niti ovu. Za danas neka nam gospon učitelj dopuste, da budemo obodva pri krstu njihove dvoje dieci, i to kakti kumi stali. Gospodin plebanuš bil je tak ljubezan pak nam je obećal, da će krštenje nam za volju odmah preduzeti.«

I ovak se je jedna moderna školska inspekcija dokončala, kak riedko koja, sa kršenjem dvojkih, poslie kojega je izvanredno čoviekoljubivi i prijateljan gospodin kraljevski državni školski nadzornik, na

vu Potok Vág, a straža za njim. Vu nacukavanju odgriznul je Hulek straži jednoga prsta, koj ga je s pomoćju drugih ljudih ipak vlovil i žandarom prekdal. Dobil je Hulek za svoje čine šest let. Kada su mu denes sud naznanje dali, počel je mrgotati; na to ga je kr. fiškus opomenul, naj tiho bude. Na to skoči gori Hulek, prehiti stol i tintarnicu i hiti se na kr. fiškuša. Tri strazani su ga doli pritislunuli i na lanc deli, pak vu temnicu spravili. Moremo si misliti, da budu ga navčili na poštenje.

Velika nesreća s petroleumom.

Vu Letenji se pripetila ova nesreća. Mayer István ondešnji apotekar je 19-ga o. m. sam doma ostal svojim 4 let starim sinom. Žena mu je vu Kanižu odišla. Mayer si je večer pivo dal donesti, legel si je, lampaša poleg sebe del k postelji i tak je čital. Med tem je počel dremati i lampaša s rukom prehitil. Goreći petroleum se je rezlejal na postelji, vužgal je posteljinu, apotekara i sina. Obedva su do kraja zgo-retil i vuğlen postali. Vu jutro su našli obedva vu hiži, gde je sve zgorelo. Nesrećnici predi kak bi zgoreli, su se zadušili od velikoga dima.

Protiv mašinisti.

20-ga o. m. vu jutro je na štreki med Kotoribom i Murakirályom jeden nepoznati zločinitelj pri jednoj vahtarskoj hiži mašinisti jeden kamen hitil vu glavu, da je mašinista na mašini se zrušil i omedlel. Vu Mura-Királyu je dr. Böhm lečnik pomoć pružil mašinisti. Zločinca iščeju.

Nova pošta.

Draškovec, Oporavec, Čakovec i Hemušovec občine su za Draškovec občinu poštu prosili. Pokehdob je vu Draškovecu nolariušija, a občine, ako se nebi orsagu ova pošta izplatila, obečali su, da budu nadomestili potrebne stroške: varmegijija je 8-ga o. m. izrekla, da bude molbu preporučila ravnateljstvu pošte.

Nova postaja.

Pokehdob jedna stranjka Gornjeg Medjimurja mora vu Štajersku, do Polstrau iti, ako se po željeznici hoće kam voziti, varmegijski odbor je izrekel, da bude korake načinił, da se vu Miksaváru (Macincu) jedna željeznička postaja vuredi.

zdravlje budućega gospona varoškoga učitelja i ciele mu obitelji punu čašu rujnog vinca izpil.

Ode zaručnik !

Nieka jezičljiva frajlica je svojemu zaručniku raznovrstne pogodbe stavlja, pod kojimi ga tobož hoće za muža vzeti, razumieva se, da je to sve bilo u dogovoru s njezinom materom a njegovom budućom punicom. Svaki krat, kad goder je došel svoju zaručnicu posietiti, svaki krat je ova opet nove pogodbe stavljala tak, da je zaručniku već svega toga bilo dosta.

Dva dni pred viečanjem on opet dojde u pohode, a zaručnica ga odmah upita : »Kada bibilo potrebno, jeli bi ti onda, dok budemo oženjeni za me išel u ogenj i vodu ?

On : »Pak jeli bi taj slučaj došel, da bi kaj takovoga bilo potrebno ?«

Ona : »Zakaj ne, sve je moguće.«

On : »Onda si vzemi ognjogasca za muža. Zbogom !«

Em. Kollay.

Iz Mura-Csányu.

Vu Mura-Csányu su takaj lépo oblužavali 15-ga marciuša. I to : bil je Te Deum, a za tem pak vu školi su svečanost obdržali. Vč. Gosp. plebanus i Buday navučitelj su govore držali, a deca popěvala i magjarske verše poredale. Občinski poglavari su pri tem svetkovanju nazoćni bili.

Sadovna drěva.

Iz Draskovec nam pišeju, da je magjarsko kr. ministarstvo za poljodelstvo na prošnju draškovskoga notariuša vu lanjskom letu 200, vu ovom letu pak 350 komadov jabučnog drěva zabadav dalo notariušiji Draškovskoj. Ova drěva su se med siromaškeše stanovnike selah rezdelila. Vrednost je drěvih 385 fnt. Dráva-Egyház je takaj dobil 40 komadov jabučnih drěv od ministeriuma.

Grah ga je zaklal.

Vu Zebecki je Szente Gábora 5 let stari, István zvani sin hitro vumrl. Prestrašeni roditelji nisu znali, od česa je tak nagla smrt došla. Doktor i su pri iztragi zezvedili, da ga je jeden grah zadušil. Graha su doktori vu gutu, tojest vu dušniku našli.

Četripit je vušel.

Tyirityán Elias cigan iz Páčke je vre četripit ostavlil svoju zastavu, pak pobegel od svojega regimenta. I četertipit su ga vlovili, pak soldackomu sudu predalu vu Aradu. — Pak kud si hodil ? pita ga vojnički sudac. — Prosim sem vu Szegedinu bil prosit, da me k jednomu drugomu regimentu premestiju. Nisu mu verovali, nego su ga vu oštru temnica deli za nekoliko let.

Iz Štrigove.

Iz Štrigove nam pišeju, da tam na pijacu jahać makar gospoda, makar muži, koji konje ziahavaju, naj paziju, a ne tak, kak bi se mogla ove dane nesreća zgoditi. Jeden se je na kolah vozil, pak njegovog konja jeden jahać vu maškaradi splasil je.

Spameten fiškaliuš.

K jednim fiškaliušu vu Kaptonu dojde jedna lépa mlada gosa i za navuk pita. Povedala se je, da ona i njegova sestra su iz Englezke zemlje došle vu Kapton (Afrika), da ovde počekaju svoje muže, koji su iz velikog putovanja nazaj došli. Svaka si je i svoje šest mesecov staro dēte sobum donesla, koje su tak spodobne jedno k drugomu, da bez oprave nije moći znati štero čije je ? A na nesreću, denes pri kupanju, su je premenili, pak vezda neznaju razlikovati ovo dvoje dēte. — »Naj nam pomoreju gospodin fiškaliuš ! Za Boga, naj nam pomoreju ! — prosila je sirota žena. — Fiškaliuš se je za vuha čohal. Hm, hm ! — pita : Jeli ste vi sigurni vu tem, da su to dvoje dēte premenili ? — »Zasigurno, da sem osvedočena ! Kaj bude mi muž rekel, ako bude to zeznal ?« — »No — veli fiškaliuš — ako ste vi sigurni vu tem, da su vam dēte premenili, onda vam nikaj drugo nije treba vćiniti, kak to dvoje dēte nazaj premeniti, pak bude svaka svoje dēte nazaj dobila. Je li je bila mlada žena s ovim navokum zadovoljna, to neznamo.

Protuletje.

Protuletje nam je došlo, Sad vu našoj mladosti, Vnogo serce ljubav našlo Veselje i radosti.

Ptica vesel glas podiže, Visoko vu zrak leti. A kad dojde doli nize. Još s parom se veseli.

Čuj slavička tam vu germu, In on milo zumbori. Svaku vuru noćku temnu, On nespava neč gledi.

Tak i naši Medjimurci Veselo si spevaju, Kak vu turnu velki zvoni Milen glas razlevaju.

Mnogi denes se veseli I podiže vesel glas. Bog zna k letu jel smo živi ? Il' nam dojde smrtni čas ?

Tak je mladost i življenje, Kakti protuletni cvet, S kojim veter sim tam gene I zgine nam za navek.

A kad zadja vura dojde, Onaj žuhki, zadji čas — Primi Bože, gda te najde Našeg serca molbe glas.

Ficz Imre.

Nekaj za kratek čas.

To cigan rad ima.

Bila je velika zima. Cigan dojde vu jednu hižu, vu kojoj su baš domaći sedeli okolo stola, pak dobro večerjali.

»Bog daj dober večer i nazdravlje večerja ! — tak pozdravi cigan, gda je stupil vu hižu.

Hižni gazda mu lépo odzdravi i zapita : »Kaj dobra cigan ?«

Cigan odgovori : »Sve je dobro i sve je mirno, samo sem jako ozebel vu toj velikoj zimi, pak i ogladnil sem.«

Gazda ga na to pita : »Pak kaj bi ti raj : ili se ogrijati, ili pak komad kruha ?«

»Molim te gazda ! ja bi rad komad kruha i komad slanine pri ognju pekel« — reče cigan.

Sada su se gazda i svi, koji su bili pri stolu, jako nasmejali. Reče gazda : Ako se već tak jako skrbiš za svoje tēlo, sedi se k nam za stol. Tu ti je zlica, vilica i nož, pak blaguj s nami.

»Hvala ti dobri gazda ! Bog ti dal, da navěk imaš kaj deliti i nigdar netrebaš prositi. Perger Jožef.

Spametna žena.

Vu blizini štajerske granice svadili su se nezdavnja muž i žena, tak da je skoro do tućnje došlo. Kada je žena vidla, da je muž tak jako srdit i da nefali vnogo do batine, pričela je bežati, a muž za njom.

Jed malo vrēme su se tirali, zatim se žena obrne i reče mužu : »Znaš kaj ? Ako se hoćemo dalje tirati, tak beži predi dimo i zakleni hižu !«

Na to se muž nasmeje i veli : »Pak je bolje, da idemo skup i da se već nesvadimo.«

Odgovorni urednik

MARGITAI JOZSEF.

Nyiltér*)

Henneberg-selyem

45 krtól 14 ft 65 krig méterenként — csak akkor valódi, ha közvetlen gyárából rendeltek, — fekete, fehér és színes, — a legdivatosabb szövés, szín és mintázatban. **Privát-fogyasztóknak** postabér és vámmentesen valamely hához szállítva, — **mintákat pedig póstaforduktával** küldenek. 1

Henneberg G. selyemgyárai (cs. és kir. udvari szállító) **Zürichben.**

Magyar levelezés. Svájcba kétszeres levélbélyeg ragasztandó.

NYILATKOZAT.

Az országgyűlésen a New-York életbiztosító társaság realitása ellen emelt vádak folytán mi, kik ezen társaságnál biztosítva vagyunk és biztosítási díjban évek óta ezeket fizettünk be, saját megnyugtatónk céljából legtekintélyesebb európai pénzügyektől információkat kértünk a »New-York« megbízhatósága és anyagi helyzete iránt.

Ezen kérésünkre nyert információkban saját érdekeink teljes megnyugtatót találván, más ugyanezen társaságnál biztosítottak tájékozása végett a hozzánk érkezett információk eredeti szövegét célszerűnek láttuk az alábbiakban közzé tenni.

Budapest, 1898. márcziusban.

Örley Kálmán,
országgy. képviselő.

Dániel Gábor,
országgy. képviselő.

Bornemissza Ádám,
országgy. képviselő.

Magyar Általános Hitelbank:

»Értesülésünk szerint a társaság a legnagyobb amerikai biztosító intézetek egyike és nagyon jó hírnévnek örvend.«

Pesti Magyar Kereskedelmi-bank:

»1. Alapított 1841-ben. üzemét fölvetve 1845-ben, egyike a három legnagyobb és legrégibb amerikai biztosító intézeteknek. Rendesen dolgozik, hírnevét és pozícióját, mint a három legelőkelőbb társaság egyike, teljesen fentartja.
2. Elsőrendűnek tekintjük.
3. Prima.«

K. k. priv. Oest. Creditanstalt, Bécs:

»Értesülésünk szerint a társaság szakmájában a legjelentékenyebb társaságokhoz tartozik Amerikában, nagyon szolidan van vezetve és pénzügyeszközökkel bőven rendelkezik.«

K. k. priv. Oest. Laenderbank, Bécs:

»Egyike a legelőkelőbb amerikai életbiztosító intézeteknek, a mely minden kötelezettségeire jó és a melyvel teljes megnyugrással lehet biztosításokat kötni.

Deutsche Bank, Berlin:

»Kérdésére értesítjük, hogy a társaság a legelőkelőbb és legjelentékenyebb amerikai életbiztosító társaságokhoz tartozik.«

Crédit Lyonnais, Paris:

»A New-York alakult 1845-ben.

Biztosítási állománya	fec. 4,545,160,000
Járadék-biztosításai	» 9,000,000
Aktívái	» 1,040,000,000
1897. december 31-én vagyonbefektetései	
következők voltak:	
Ingó értékek	fec. 556,769,000
Ezek áremelkedése	» 30,096,000
Jelzálogkölesönök	» 212,919,000
Ingatlanok	» 88,056,000
Készpénz és bankbetétek	» 53,089,000
Kölesönök ingó értékekre és kötvényekre	» 64,301,000

A társaság rendszeren teljesíti kötelezettségeit biztosítottjai irányában, jó hírnévnek és jó hitelnek örvend.»

517 1—1

E rovat alatt közölték sem alaki, sem tartalmi tekintetben nem vállal felelősséget a Szerk.

PSERHOFER J. vértisztító labdaccai,

azelőtt „általános labdacsook“ név alatt; mely utóbbi nevet teljes joggal megérdemlik, mivel csakugyan alig létező betegség, melyben ezen labdacsook csodás hatásukat észerszeresen be nem bizonyították volna.

Évtizedek óta ezen labdacsook általános elterjedésnek örvendnek és alig van család, melyben ezen kitűnő háziszereből készlet nem volna található. Számátalan orvos által ezen labdacsook háziszereit ajánlottak minden oly bajoknál, melyek a rossz emésztésből és székrekedésből erednek, mint **epeazvarok, májhajók, kólika, vértelülások, aranyér, béltelenség** s hasonló betegségeknek. Vértisztító tulajdonságuknak fogva kitűnő hatással vannak **vérszegénység** s az abból eredő bajoknál is: így **sápkórnaál, idegességek**ből származó **fejfájások**nál stb. Ezen vértisztító labdacsook oly könnyen hatnak, hogy a legesélyesebb fájdalomat sem okozzák és ennek folytán még a leggyengébb egyéneknek, de még gyermekek által is minden aggodalom nélkül is bevehetőek.

Ezen vértisztító labdacsook csakis a **Pserhofer J.-féle „Arany birodalmi almához“** címzett gyógyszerárban **Bécsben, 1. Singerstrasse 15. szám alatt** készíttetnek valódi minőségben s egy 15 szem labdacsoot tartalmazó doboz ára 21 kr. Egy csomag melyben 6 doboz tartalmazatik, 1 ft 05 krba kerül, 2 csomag 2 ft 30 kr., 3 csomag 3 ft 35 kr., 4 csomag 4 ft 40 kr., 5 csomag 5 ft 20 kr. és 10 csom 9 ft 20 krba kerül.

NB. Amely elterjedésük következtében ezen labdacsook a legkülönbözőbb nevek és alakok alatt utánoztatnak; ennek következtében kerüik csakis **Pserhofer J.-féle vértisztító labdacsook** követelni és csakis azok tekinthetők valódiaknak, melyek használati utasítása a Pserhofer J. névalírással, fekete színben és minden egyes doboz fedele ugyanazon aláírással, vörös színben van el látva.

A számátalan hálaíratból, melyet a labdacsook fogyasztói a legkülönbözőbb és legnehezebb betegségek után egészségük visszanyerése folytán hozzánk intéztek, ezen helyen csakis néhányat említtünk azon meggyőzéssel, hogy mindenki, a ki ezen labdacsokat használta, meg vagyunk győződve, azokat tovább fogja ajánlani.

Köln, 1893. április 30-án.

Tisztelt Pserhofer ur!

Legyen oly szíves és küldjön nekem ismét 15-tekercset az ön föllümluhan vértisztító labdacsoaiból utánvéttel. Fogadja ez uton is a legmelyeb köszönetemet labdacsoi csodahatásáért. Maradok teljes tisztelettel

Pawlistik Ferencz, Köln, Lindenthal.

Hrasce, Földink mellett, 1897. szept. hó 12-én.

Tekintetes ur!

Isten akaratja volt, hogy az ön labdacsoi kezeim közé kerültek, melynek hatását ezenel megirrom: Én gyermekágyban meghűtem olyannyira, hogy semmi munkát sem voltam többé képes végezni és bizonyára már a holtak közt volnék, ha az ön csodálatraméltó labdacsoi engem nem mentettek volna meg. Az Isten áldja meg önt ezért észerszer. Nagy bizalmam van, hogy ezen labdacsook engem is tökéletesen ki fognak gyógyítani, a mint már másoknál is egészségük visszanyerésére segítségül szolgáltak. Kulficz Teréz.

Bécs-Ujhely, 1887. november 9-én.

Mélyen tisztelt ur!

A legforróbb köszönetemet mondom ezenel Önnek 60 éves nagynénem nevében. Az illető 5 éven át szenvedett gyomorhurutban és vörkörságnban, már életét

is megunta, melyről egyékként le is mondott, midőn véletlenül egy doboz kapott az ön kitűnő vértisztító labdacsoaiból s azoknak állandó kasználata folytán tökéletesen kigyógyult.

Legfőbb tisztelettel Weinztell Josefa.

Eichengraberamt, Gföhl mellett, 1893. márc. 27. Tekintetes ur!

Alulírott ismétellen kér 4 csomagot az ön valóban hasznos és kitűnő labdacsoaiból. El nem mulaszthatom legnagyobb elismerésemel kifejezni ezen labdacsook értéke felett és azokat, a hol csak alkalom nyílik, a szenvedőknek legmelegebben fogom ajánlani. Ezen hálaíratom tetszés szerinti használására önt ezenel felhatalmazom. Teljes tisztelettel Hahn Ignátz.

Gotschdorf, Kolbach mellett.

Szilécia, 1886. október 8-án.

T. ur! Felkérem, miszerint az ön vértisztító labdacsoaiból egy csomagot 6 dobozzal küldeni szíveskedjék. Csak is az ön csodálatos labdacsoainak köszönhetően, hogy egy gyomorhajótól, mely engem öt éven át gyötört, megszabadultam. Ezen labdacsook nálam sohasem fognak kifogyani s midőn legforróbb köszönetemet kifejezem, vagyok tisztelettel Zwickl Anna.

Bernhardi algesi-fü liquor, Bernhard W. O.-tól Bécsben.

1/2 üveg 2 ft 60 kr., 1/4 üveg 1 ft 40 kr., 1/8 üveg 70 kr.

Amerikai köszvénykenőcs, gyors és biztos hatású legjobb szer minden köszvényes és eszusz bajok, u. m.: gerincagybántalom, tagszagatás, ischias, migraine, ideges fogfájás, főfájás, fulszagatás, stb. stb. ellen 1 ft 20 kr.

Angol csodabalszam Pserhofer J.-től egy üveg 50 kr.

Fagybalszam, Pserhofer J.-től. Ezek óta a fagyos tagokra és minden illőt sebire, mint legbiztosabb szer elismerve. 1 köesög 40 kr. Bérmentre 65 kr.

„Stoll“-féle Kolapraeparatumok, kitűnő gyomor és bélbetegségeknek.

Kola-elixir vagy bor, 1 liter 3 ft, fél liter 1 ft 60 kr., 1/4 liter 85 kr.

Golyva-balszam, Pserhofer J.-től, kitűnő szer golyva ellen, 1 üveg 40 kr. Bérmentre 65 kr.

Élet-esszencia, (prágai csöppek), Pserhofer J.-től, megrontott gyomor, rossz emésztés és mindennemű állati bajok ellen kitűnő háziszér. 1 üveg 22 kr. 12 üveg 2 ft.

Utifüvedv, Pserhofer J.-től, egy ált. ismert kitűnő háziszér hurut, rekedtség, gőres köhögés stb. ellen. 1 üvegeske 50 kr., 2 üveg bérmentre 1 ft 50 kr.

PSERHOFER J.

gyógyszerész „zum goldenen Reichsapfel“ Bécs, I., Singerstrasse 15.

RICHTER-féle HORGONY-PAIN-EXPELLER

Linimentum Capsici compos.

Ezen hírneves háziszér ellentáll az idő megröbösülésének, mert már több mint 27 év óta megbízható, fájdalomcsillapító bedörzsölésésként alkalmazatik köszvények, eszusz, tagszagatásnál és meghűléseknél és az orvosok által bedörzsöléséskro is mindig gyakraiban rendelkeztek. A valódi Horgony-Pain-Expeller, gyakorta Horgony-Liniment elnevezés alatt, nem titkos szer, hanem igaz népszerű háziszér, melynek egy háztartásban sem kellene hiányozni. 40 kr., 70 kr. és 1 ft. üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszerárban késlelben van; főraktár: **Török József** gyógyszerésznél **Budapestben.** Bevásárlás alkalmával igen óvatatos legyünk, mert több kisebbértékű utáztat van forgalomban. **Ki nem akar megkárosodni, az minden egyes üveget „Horgony“ védjegy és Richter cejegyzés nélkül mint nem valódi utasítsa vissza.**

RICHTER F. AD. és TSA., eszsz. és kir. udvari szállítók, RUDOLSTADT (Thüringia).

985 20—37

192. tk./98.

Árverési hirdetményi kivonat.

A csáktornyai kir. járásbírótság mint telegkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Zakál Henrik ügyvéd által képviselt Muraközi takarékpénztár végrehajthatónak Sztternád Juán zalaujvári lakos végrehajtást szenvedő elleni 75 frt tökékövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a n.-kanizsai kir. törvényszék és a csáktornyai kir. jbiróság területén levő zalaujvári 382 sztkvben felvett egész legelő és erdő illetőség 140 frt; a zalaujvári 381 tkv. 53/a. hrsz. a. ingatlan 30 frt; 157/a. hrsz. a. 154 frt; 213/a. hrsz. a. 123 frt; 256/a. hrsz. a. 79 frt; 308/a. hrsz. a. 40 frt; 339 hrsz. a. 73 frt és 350/a. hrsz. a. ingatlan 30 frt kikiállási árban az árverést elrendelte, és hogy a fennebb megjelelt ingatlan az

1898. évi április hó 22. napján délelőtti 10 órakor

a zalaujvári község bíróságánál Zakál Henrik ügyvéd vagy helyettese közbenjöttével megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiállási áron alól is eladatni fog.

Árverezni kívánók tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ban kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 70. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényát szolgáltattani. 514

Kir. járásbírótság mint tkvi hatóság.

Csáktornya, 1898. évi február hó 12-én.

Szaftalan és nyomban száradó

Valódi csakis fél és 1 kilós üveg-palaczkokban



Határozottan Christoph-féle lakk kérendő.

Christoph Ferenc SZOBAPALLÓ-FÉNYLAKK

Íchetővé teszi, hogy a szobák a másolás alatt i használatban...
színezett szobapalló-fénymáz,
sárgásbarnát és mahagonibarnát, mely akár csak az olajfesték födi be a pallót a egyuttal fényt is ad. Esért egyaránt all simaszabó régi vagy új pallóra. Teljesen beföd minden foltot, korábbi mázolat sít; van azután
tisztá fénymáz (színezetlen)
új pallókra és parketre, mely csupan fényt ad. Különösen parketre a olajfestékkel már bemázolt egészen új pallókra való. Csak fényt ad, onnélfogva nem fűdi el a fánusztrát.
Postacsomag, körülbelül 3 négyzet méter. (két közepnagyságu szobára való) 5 frt. 20 kr., vagy 9/10 márká.
A közvetlen megrendelések minden városban, ahol raktarak vannak, ide küldendők. Mintakézirások és prospektusok ingyen és bérmentve küldetnek. A beszállításnál toszék jél vizsgálni a cégre s a gyári jegyre, mivel ott a több mint 1850 éve létező gyártmányt sokféle utanozzak és hamisítják, s sokkal rosszabb, s gyakran a célnak meg nem felelő minőségben hozták forgalomba.

Christoph Ferenc,
A valódi szobapalló-fénylakk feltalálója és egyedüli gyártója,
Prága, K. Berlin.
Zürich. 516 1-10
Csáktornyan: Gráner Testvéreknel.

Hirdetés.

Egy alig használt kitünő hangu

Zongora

515 1-1 eladó.

A venni szándékozók a „Muraköz“ kiadóhivatalánál tudakozódhatnak.

Keil-lakk

(Glasur)

legkitünőbb mázoló-szer puha padló számára
1 nagy palaczk ára frt 1.35 kr. — 1 kis palaczk ára 68 kr.

Viasz-kenőcs legjobb és legegyszerűbb beeresztő-szer kemény padló számára. 1 köcsög ára 60 kr.

Arany-fénymáz képkeretek stb. beanyozására. 1 kis palaczk ára 20 kr.

Fehér „Glasur“-fénymáz Legjobb szer mosdó-asztalok, ajtók, ablakdeszkák stb. ujonnan befestésére. 1 kis doboz ára 45 kr. — 1 nagy doboz ára 75 kr.

Mindenkor kaphatók:
Heinrich Miksa cégnel Csáktornyan.

Tenyész-tojások

valódi brahma-tyukoktól darabonként 15 kr., hollandiaktól, fekete, nagy fehér tarajjal 25 kr., valódi steier tyukoktól 10 kr., ezüstös-páduaktól 30 kr., pulykatojás 30 kr., olasz tyukoktól 30 kr., langshansiaktól 30 kr., törpetyukoktól 30 kr., kokinkinaiktól 25 kr., erdélyi meztelennyakuaktól 20 kr., dorkingiaiktól 25 kr., jokohamaiktól 50 kr., emdeni óriási ludaktól 1 frt., pekingi récéktől 20 kr., nagy steier récéktől 20 kr.

Csakis tisztavérű, már többször kitüntetést nyert állatoktól származó tenyész-tojásokat szállított és a faj valódiságáért és tisztaságáért felelősséget vállalok.

MAX PAULY,
Köflach (Steierország).

A ki a szabadban levő fakészletét megakarja óvni a rothadástól és szivacsosodástól, egyszerű és biztos módon való befecskenedés által, az használja e ceflra a már több mint 20 év óta ismert

AVENARIUS szabadalmazott

Carbolineumát

és óvakodjon az értéktelen utánzatok vételeitől. Árjegyzékét ingyen és bérmentve küld:

AVENARIUS R. carbolineumgyára
Bécs, III. Hauptstrasse 84.

508 2-10

Ünnepi és alkalmi ajándéktárgyak

Pollák Bernát

órás és ékszerész Csáktornyan.
Főtér, az új takarékpénztári épületben.

Ajánlja dusan felszerelt svájcezi zsebóra, arany-, ezüst- és chinai- ezüst-áru raktárát,
Ajándéktárgyak nagy választékban olcsó árakért.

Minden e szakmába vágó javításokat jótállás mellett a legolcsóbban, lelkiismeretesen és gyorsan eszközölöm.

Olcsó árak mellett.

Legjobb szerkezetű svájcezi zseborák.

Fali ingaórák raktára.

Árverési hirdetményi kivonat.

A perlaki kir. bíróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Fischl Pál nagy-kanizsai ügyvéd által képviselt nagy-kanizsai takarékpénztár részvénytársaság végrehajtónak Svenda Róza özv. Hajdarovics Mihályné és Svenda Mária özv. Modrics Lukácsné elleni végrehajtási ügyében a nagy-kanizsai kir. törvényszék (perlaki kir. járásbíróság) területén levő a pálinoveczy 53 sztyjkvben foglalt 62, 63, 88, 102, 161, 377, 564 hrsz ingatlanok együttesen 797 frt; az u. o. tjkvben foglalt 95 hrsz. ingatlan 52 frt kikiállási árban 600 frt tőke, ennek 1895. évi május hó 8-tól járó 7 1/2% kamatai a félévénként lejárt kamatok 7 1/2% késedelmi kamatai, 15 frt 40 kr. végrehajtás kérelmi, 14 frt 20 kr. végrehajtás foganatosítási és 18 frt 65kr. ezuttal megállapított árverés kérelmi költségek behajtása végett Pálinovecz községhezánál

1898. évi április hó 1 napján délelőtti 10 órakor

Fischl Pál felperesi ügyvéd vagy helyettese közbejöttével megtartandó nyilvános árverésen el fognak adatni.

Kikiállási ár a fent kitelt becsár.

Árverezni kívánók tartoznak a becsár 10%-át készpénzben vagy óvadékképes értékpapírban kiküldött kezéhez letenni. Vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben még pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számítva 30 nap alatt a másodikát, ugyanattól 60 nap alatt a harmadikat, ugyanattól 90 nap alatt minden egyes részlet után az árverés napjától számitandó 6% kamatokkal együtt az árverési feltételekben meghatározott helyen és módozatok szerint lefizetni.

A kir. bíróság tkvi hatósága. 513
Perlak, 1897. évi decz. hó 4-én.



A Steyri fegyvergyár
kerékpárjainak
főképviselete
Kann és Heller
BUDAPEST V. Váci-körút 62.
Képviselet és raktár:
Unger Ullmann Elek
Nagy-Kanizsa.



1898
Vetés ideje: Augusztus és szeptember.
Ültetés távolsága: 15—20 cm.
Talaj minősége: jól trágyázott.
Mauthner-féle magvak.
Aussaatzeit: August und September.
Pflanzweite: 15—20 Cm.
Bodenbeschaffenheit: Gut gedüngt.

A MAUTHNER-féle
hirneves
konyhakerti és virágmagvak
zárt és hatóságilag védett csomagokban,
a törvényesen bejegyzett
medve-védjeggyel
valamennyi nagyobb
fűszer és vaskereskedésben
kaphatók.

A Budapesten Andrassy-ut 23. szám alatt létező Mauthner Odön cég csakis olyan csomagoknál vállal teljes jótállást egészen friss és valódi magvakért, a mely csomagok ragasztva, a medve-abrával és a Mauthner névvel jelezve, úgy a mint a mellékelt rajz is mutatja.

977 8—8



Zacherlin

ZACHERLIN bámulatos hatása!

felülmulhatlan biztosság és gyorsasággal pusztit mindennemű kártékony férget és azért a vevők milliói által dicsértetik és kerestetik.

Ismertető jelei a következők: 1. a lepecsételt üveg, 2. a „ZACHERL” név.

Csáktornya :	Perlak :	RAKTÁRAK:	Polstrau :	Alsó-Lendva :
Özv. Göncz Lajosné, Gráner Testvérek, Heinrich Miksa, Todor Roza, Stráhia Testvérek.	Kramarits Victor, Sosterics Pál.	Robie Miksa		Fuss Nándor, Freyer Fülöp, Arnstein Benő, Freyer Lipót.

507 1—8

Különlegesség polsókák, bohók és konyharovarok ellen.

Molyok és parasiták ellen a háziállatokon stb.